

## INFORMATIONS PROVENANT DES ÉTATS MEMBRES

**Renseignements communiqués par les États membres sur les aides d'État accordées conformément au règlement (CE) n° 1628/2006 de la Commission concernant l'application des articles 87 et 88 du traité aux aides nationales à l'investissement à finalité régionale**

(Texte présentant de l'intérêt pour l'EEE)

(2007/C 220/05)

Aide n°	XR 53/07
État membre	Estonie
Région	—
Intitulé du régime d'aides ou nom de l'entreprise bénéficiaire du complément d'aide ad hoc	Saastetasu asendamise regionaalabi kava
Base juridique	Keskkonnatasude seaduse (RTI 2005, 67, 512; 2006, 15, 120; 29, 220) §-d 48–55; Keskkonnaministri 21.2.2007 käskkiri nr 204 „Saastetasu maksmise kohustuse keskkonnakaitse-meetmete finantseerimise kohustusega asendamise kord”; Keskkonnaministri 26.2.2007 käskkiri nr 218 „Saastetasu asendamise regionaalabi kava kinnitamine”
Type de la mesure	Régime
Dépenses annuelles prévues	6,5 Mio EUR
Intensité maximale des aides	50 % En conformité avec l'article 4 du règlement
Date de mise en œuvre	26.2.2007
Durée	31.12.2013
Secteurs économiques	Tous les secteurs pouvant bénéficier d'aides régionales à l'investissement
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Eesti Vabariigi Keskkonnaministeerium Narva mnt 7a EE-15172 Tallinn Tel. (372) 62 62 893 E-post: min@envir.ee
L'adresse internet de la publication du régime d'aides	<a href="http://www.envir.ee/375010">http://www.envir.ee/375010</a>
Autres informations	—

Aide n°	XR 71/07
État membre	Estonie
Région	—
Intitulé du régime d'aides ou nom de l'entreprise bénéficiaire du complément d'aide ad hoc	Teadus- ja tehnoloogiaparkide investeeringute toetamise programm
Base juridique	Majandus- ja kommunikatsiooniministri 1. märtsi 2007. a määrus nr 10 „Eesti riikliku arengukava Euroopa Liidu struktuurifondide kasutuselevõtuks — ühtne programmdokument aastateks 2004–2006” meetme nr 2.3 „Teadus- ja arendustegevuse ja innovatsiooni edendamine” osa „Teadus- ja tehnoloogiaparkide investeeringute toetamise programm” tingimused (RTL, 15.3.2007, 22, 377)
Type de la mesure	Régime
Dépenses annuelles prévues	1,06 Mio EUR
Intensité maximale des aides	50 % En conformité avec l'article 4 du règlement
Date de mise en œuvre	18.3.2007
Durée	30.6.2008
Secteurs économiques	Tous les secteurs pouvant bénéficier d'aides régionales à l'investissement
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Ettevõtluse Arendamise Sihtasutus Liivalaia 13/15 EE-Tallinn 10118 Tel. (372) 6279 700 E-post: eas@eas.ee
L'adresse internet de la publication du régime d'aides	<a href="https://www.riigiteataja.ee/ert/act.jsp?id=12799164">https://www.riigiteataja.ee/ert/act.jsp?id=12799164</a>
Autres informations	—
Aide n°	XR 98/07
État membre	Pologne
Région	—
Intitulé du régime d'aides ou nom de l'entreprise bénéficiaire du complément d'aide ad hoc	Program pomocy regionalnej udzielanej przedsiębiorcom prowadzącym działalność gospodarczą w specjalnych strefach ekonomicznych na podstawie zezwolenia wydanego po 1 stycznia 2007 r.

Base juridique	<p>Ustawa z dnia 20 października 1994 r. o specjalnych strefach ekonomicznych (tekst jednolity: Dz.U. z 2007 r. nr 42, poz. 274); Ustawa z dnia 15 lutego 1992 r. o podatku dochodowym od osób prawnych; Ustawa z dnia 26 lipca 1991 r. o podatku dochodowym od osób fizycznych; Rozporządzenia Rady Ministrów:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— z dnia 16 października 2006 r. w sprawie legnickiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.06.191.1416 oraz Dz.U.07.17.98),</li> <li>— z dnia 5 grudnia 2006 r. w sprawie wałbrzyskiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.06.236.1705, Dz.U.07.17.99 i Dz.U.07.55.362),</li> <li>— z dnia 17 listopada 2006 r. w sprawie kamiennogórskiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.06.211.1555 i Dz.U.07.26.166),</li> <li>— z dnia 5 grudnia 2006 r. w sprawie pomorskiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.06.228.1667 i Dz.U.07.26.168),</li> <li>— z dnia 2 listopada 2006 r. w sprawie katowickiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.06.202.1485 i Dz.U.07.26.171),</li> <li>— z dnia 27 października 2006 r. w sprawie łódzkiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.06.200.1473 i Dz.U.07.26.172),</li> <li>— z dnia 22 listopada 2006 r. w sprawie tarnobrzeskiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.06.215.1581 i Dz.U.07.26.173),</li> <li>— z dnia 5 grudnia 2006 r. w sprawie kostrzyńsko-słubickiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.06.236.1704 i Dz.U.07.26.167),</li> <li>— z dnia 31 stycznia 2007 r. w sprawie krakowskiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.07.17.97),</li> <li>— z dnia 1 lutego 2007 r. w sprawie mieleckiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.07.26.163),</li> <li>— z dnia 1 lutego 2007 r. w sprawie starachowickiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.07.26.164),</li> <li>— z dnia 1 lutego 2007 r. w sprawie suwalskiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.07.26.165),</li> <li>— z dnia 2 lutego 2007 r. w sprawie śląskiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.07.26.169),</li> <li>— z dnia 2 lutego 2007 r. w sprawie warmińsko-mazurskiej specjalnej strefy ekonomicznej (Dz.U.07.26.170)</li> </ul>
Type de la mesure	Régime
Dépenses annuelles prévues	200 Mio EUR
Intensité maximale des aides	50 %
	En conformité avec l'article 4 du règlement
Date de mise en œuvre	1.1.2007
Durée	31.12.2013
Secteurs économiques	Certains secteurs uniquement
	10.3, 11-15, 17-41, 60-64, 72, 73.1, 74.12, 74.3, 74.86, 93.01
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	<p>Ministerstwo Gospodarki  Pl. 3 Krzyży 3/5  PL-00-507 Warszawa  Tel. (48-22) 693 50 00  E-mail: ewelina.przygoda@mg.gov.pl</p>
L'adresse internet de la publication du régime d'aides	<a href="http://www.mg.gov.pl/Przedsiębiorcy/Specialne+strefy+ekonomiczne/program+pomocowy.htm">www.mg.gov.pl/Przedsiębiorcy/Specialne+strefy+ekonomiczne/program+pomocowy.htm</a>
Autres informations	—

Aide n°	XR 124/07
État membre	Royaume-Uni
Région	Wales
Intitulé du régime d'aides ou nom de l'entreprise bénéficiaire du complément d'aide ad hoc	Regional Selective Assistance (RSA) Cymru Wales
Base juridique	The Industrial Development Act 1982
Type de la mesure	Régime
Dépenses annuelles prévues	55 Mio GBP
Intensité maximale des aides	30 % En conformité avec l'article 4 du règlement
Date de mise en œuvre	1.1.2007
Durée	31.12.2013
Secteurs économiques	Tous les secteurs pouvant bénéficier d'aides régionales à l'investissement
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	The Welsh Assembly Government Trafalgar House Fitzalan Place Cardiff CF24 0ED United Kingdom
L'adresse internet de la publication du régime d'aides	<a href="http://www.wales.gov.uk/investmentfunding">http://www.wales.gov.uk/investmentfunding</a>
Autres informations	—
Aide n°	XR 127/07
État membre	Pologne
Région	Zachodniopomorskie
Intitulé du régime d'aides ou nom de l'entreprise bénéficiaire du complément d'aide ad hoc	Program regionalnej pomocy inwestycyjnej dla przedsiębiorców na terenie miasta Stargardu Szczecińskiego
Base juridique	Art. 7 ust. 3 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 roku o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. z 2006 r. nr 121, poz. 844, ze zm.); Uchwała nr VII/64/07 w sprawie przyjęcia programu regionalnej pomocy inwestycyjnej dla przedsiębiorców na terenie miasta Stargardu Szczecińskiego
Type de la mesure	Régime
Dépenses annuelles prévues	5 Mio PLN
Intensité maximale des aides	40 % En conformité avec l'article 4 du règlement

Date de mise en œuvre	29.5.2007
Durée	31.12.2013
Secteurs économiques	Tous les secteurs pouvant bénéficier d'aides régionales à l'investissement
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Prezydent Miasta Stargardu Szczecińskiego ul. S. Czarnieckiego 17 PL-73-110 Stargard Szczeciński Tel. (48-91) 578 48 81 E-mail: ekonomia@um.stargard.pl
L'adresse internet de la publication du régime d'aides	<a href="http://www.stargard.pl/uchwaly/2007/2007-04-24/uvii-64.pdf">http://www.stargard.pl/uchwaly/2007/2007-04-24/uvii-64.pdf</a>
Autres informations	—
Aide n°	XR 128/07
État membre	Pologne
Région	Kujawsko-Pomorskie
Intitulé du régime d'aides ou nom de l'entreprise bénéficiaire du complément d'aide ad hoc	Program pomocy regionalnej dla podmiotów podejmujących nowe działania inwestycyjne na terenie gminy Świecie
Base juridique	Uchwała nr 65/07 Rady Miejskiej w Świeciu z dnia 4 czerwca 2007 r. w sprawie zwolnienia z podatku od nieruchomości dla przedsiębiorców na terenie gminy Świecie; Art. 7 ust. 3 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. z 2006 r. nr 121, poz. 844 z późn. zm.)
Type de la mesure	Régime
Dépenses annuelles prévues	2 Mio PLN
Intensité maximale des aides	50 % En conformité avec l'article 4 du règlement
Date de mise en œuvre	11.7.2007
Durée	31.12.2008
Secteurs économiques	Tous les secteurs pouvant bénéficier d'aides régionales à l'investissement
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Burmistrz Świecia ul. Wojska Polskiego 124 PL-86-100 Świecie Tel. (48-52) 33 32 333 E-mail: urzad-miejski@um-swiecie.pl
L'adresse internet de la publication du régime d'aides	<a href="http://bip.um-swiecie.pl/?cid=194&amp;bip_id=3930">http://bip.um-swiecie.pl/?cid=194&amp;bip_id=3930</a>
Autres informations	—

Aide n°	XR 130/07
État membre	Pologne
Région	Zachodniopomorskie
Intitulé du régime d'aides ou nom de l'entreprise bénéficiaire du complément d'aide ad hoc	Program pomocy regionalnej dla przedsiębiorców inwestujących na terenie Gminy Goleniów
Base juridique	Uchwała nr VIII/73/07 Rady Miejskiej w Goleniowie w sprawie zwolnienia z podatku od nieruchomości w ramach regionalnej pomocy dla przedsiębiorców na terenie Gminy Goleniów przyjęta na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 8, art. 40 ust. 1 i art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2001 r. nr 142, poz. 1591 oraz z 2002 r. nr 23, poz. 220, nr 62, poz. 558, nr 113, poz. 984, nr 153, poz. 1271, nr 214, poz. 1806, z 2003 r. nr 80, poz. 717, nr 162, poz. 1568, z 2004 r. nr 102, poz. 1055, nr 116, poz. 1203, z 2005 r. nr 172, poz. 1441, nr 175, poz. 1457, z 2006 r. nr 17, poz. 128); Art. 7 ust. 3 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. z 2006 r. nr 121, poz. 844, nr 220, poz. 1601, nr 225, poz. 1625, nr 245, poz. 1775, nr 249 poz. 1828, nr 251, poz. 1847)
Type de la mesure	Régime
Dépenses annuelles prévues	1 Mio PLN
Intensité maximale des aides	40 % En conformité avec l'article 4 du règlement
Date de mise en œuvre	16. 5.2007
Durée	31.12.2013
Secteurs économiques	Tous les secteurs pouvant bénéficier d'aides régionales à l'investissement
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Burmistrz Gminy Goleniów Pl. Lotników 1 PL-72-100 Goleniów Tel. (48-91) 469 82 00 E-mail: burmistrz@goleniow.pl
L'adresse internet de la publication du régime d'aides	<a href="http://www.goleniow.pl/gol/index.php?s=8/index.php3&amp;PHPSESSID=c23239165e1454d3ece08a52eeb24ac3">http://www.goleniow.pl/gol/index.php?s=8/index.php3&amp;PHPSESSID=c23239165e1454d3ece08a52eeb24ac3</a>
Autres informations	—
Aide n°	XR 143/07
État membre	Chypre
Région	87.3.c
Intitulé du régime d'aides ou nom de l'entreprise bénéficiaire du complément d'aide ad hoc	ΕΝΙΣΧΥΣΗ ΤΗΣ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΤΙΚΟΤΗΤΑΣ ΤΩΝ ΜΙΚΡΟΜΕΣΑΙΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΤΟΥ ΜΕΤΑΠΟΙΗΤΙΚΟΥ ΤΟΜΕΑ Enysxisi tis antagōnistikotitas ton MME tou metapoiitikou tomea
Base juridique	Απόφαση Υπουργικού Συμβουλίου 25.7.2007
Type de la mesure	Régime
Dépenses annuelles prévues	2,75 Mio EUR

Intensité maximale des aides	35 %
	En conformité avec l'article 4 du règlement
Date de mise en œuvre	6.8.2007
Durée	31.12.2013
Secteurs économiques	Certains secteurs uniquement
	NACE Rev.1.1 - D, 74.87, 74.20, 74.30
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Υπουργείο Εμπορίου Βιομηχανίας και Τουρισμού, ykontos@mcit.gov.cy Υπουργείο Εμπορίου Βιομηχανίας και Τουρισμού ykontos@mcit.gov.cy
L'adresse internet de la publication du régime d'aides	www.mcit.gov.cy
Autres informations	—